

2015

BODO

Paper : 3.4

Full Marks : 80

Time : 3 hours

Answer from the Group offered by you

GROUB : A : COMPARATIVE LITERATURE

The figures in the margin indicate full marks for the questions

Answer in Bodo

1. राव सोलायनाय थुनलाइया मा? रुजुथायारि थुनलाइयाव बेखौ मानो
गोनां जायो लिर। 15

एबा

रुजुथायारि थुनलाइ सानस्त्रिखौ लानानै जाखांबोनाय फसंथान (School)
फोरनि सोमोन्दै सावराय। 15

2. Reader response, contextuality आरो Inter-texuality आ
रुजुथायारि थुनलाइयाव माबोरै जायगा लानानै दं लिर। 15

एबा

भारताव रुजुथायारि थुनलाइ जौगाखांबोनायनि मोनसे सावरायथाइ लिर।

3. उदय भानुलालआ सोरमोन? बियो मानो माबोरै थैनांखो लिर। 15

एबा

टहसिलदारआ सोरमोन? बै समनि बिथांनि बिबान मावनानायखौ
सल'माखौ बिथा खालामनानै लिर। 15

4. रहमत काबुलिवालाया सोरमोन? सुंद' सल'आव नुजानाय बिनि फिसानि
फारसे अननाया मारोखोमै जायगा लादों लिर। 15

एवा

'दुकन भरि' सुंद'सल' आव मा थोंनै आथिंनि बाश्ना बुनाय जादों ? बे थोंनै
आथिंज सोरनि सुंद' सल'नि हेफाजाबै लिर।

15

5. सुंद' यै लिर :

$5 \times 4 = 20$

- (क) सरासनस्ता थुनलाइ
- (ख) मंसाराम
- (ग) रानि एलिजाबेथ
- (घ) मिनि

GROUB : B :

INTRODUCTION TO PHONOLOGY AND MORPHOLOGY

1. गोख्रों गारां बोग्रा अंग (Active articulator) आरो लोरबां गारां बोग्रा
अंग (Passive articulator) होनब्ला मा मिथियो ? गांरा बोग्रा जायगा
आरो गारां बोग्रा आदबनि हेफाजाब लाना मा मा खौरां रिसारखो मा
आदबै थाखो राननाय जायो सावराय।

15

एवा

गारां बोग्रा अंगफोरनि सावगारिनि गेजेरजों सिनायथि हो। हां बोनाय
आदबनि सोमोन्दै नों मा मिथियो सावराय।

15

2. रिसारथिनि बुंफुरलु होनानै /फ/, /थ/, /ख/, /स/ आरो /र/ रिसारथिनि
सिनायथिखौ गांरा बेनाय जायगा आरो गारां बोनाय आदब बादियै दिन्थि।

एवा

लेडइ रिसारथि (allophone) माखौ बुडो ? रिसारथि आरो लेडइ
रिसारथिनि गेजेराव मा सोमोन्दो दडं ? मोननै आलादा आलादा रिसारथिनि
लेडइ रिसारथिफोरनि गेजेराव आंथिनि हेंथा (Contrast of meaning)
जानो हागौना हाया बिदिन्थिनि गेजेरजों सावराय।

15

3. महर (morpheme) होनना बुडेब्ला मा मिथियो ? गाहायाव होनाय

सोदोबफोरनि महरफोरखौ सायख'ना हो। बेफोर मा थाखोनि महर
बिजिरना लिर -

unfaithfulness, जागौमोनब्लाबो, गोथैफोरखौ, ginulay,
आबादथिलिनिप्राय।

15

एवा

महरखान्थियाव सोदोबफोरखौ मा राहाजों बाहागो रानदों ? सोदोबनि
थाखोफोर मा मा ? थाइजा सोदोबनिप्राय मुंमा सोदोब आरो थाइजा
सोदोबनिप्राय थाइलालि सोदोब मा राहाजों दानाय जायो बिदिन्थिनि
गेजेरजों सावराय।

15

4. ओंथिखान्थि होनना बुडेब्ला मा मिथियो ? मा मा थाखोआव आरो मा
मा रोखोमै सोदोबनि ओंथि सोलायनो हागौ सावराय।

$3+12=15$

एवा

'Semantics' सोदोबनि गुदि खिथा बिजिरनानौ ओंथि सोलायनायनि
जाहोनफोरखौ थोजासे बिदिन्थि होनानै सावराय।

$3+12=15$

5. गाहायाव होनाय आयदाफोरनि सोमोन्दै सुंद'यै लिर (जायखिजाया मोनब्रै)

$5 \times 4 = 20$

(क) थारजा (root) आरो थाइजा (verb)

(ख) महर रिसारथियारि सोलायनाय(morphophonemic alternation)

(ग) गेजेर दाजाबदा

(घ) लेडइ महर

(ङ) थाखो सोलायनाय (Class Changing) आरो थाखो सोलायि
(Class maintaining)

(च) मान गांरा रिसार (Cardinal vowel)

— × —